



ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

2009 - 2014

Επιτροπή Διεθνούς Εμπορίου

2013/0307(COD)

24.1.2014

ΓΝΩΜΟΔΟΤΗΣΗ

της Επιτροπής Διεθνούς Εμπορίου

προς την Επιτροπή Περιβάλλοντος, Δημόσιας Υγείας και Ασφάλειας των Τροφίμων

σχετικά με την πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την πρόληψη και διαχείριση της εισαγωγής και εξάπλωσης χωροκατακτητικών ξένων ειδών
(COM(2013)0620 – C7-0264/2013 – 2013/0307(COD))

Συντάκτρια γνωμοδότησης: Catherine Bearder

PA_Legam

ΣΥΝΟΠΤΙΚΗ ΑΙΤΙΟΛΟΓΗΣΗ

Η συντάκτρια γνωμοδότησης χαιρετίζει την από καιρό αναμενόμενη πρόταση της Επιτροπής για την έκδοση κανονισμού σχετικά με την πρόληψη και διαχείριση της εισαγωγής και εξάπλωσης χωροκατακτητικών ξένων ειδών, η οποία θεσπίζει ένα νομικό πλαίσιο βασιζόμενο στις αρχές της πρόληψης, του έγκαιρου εντοπισμού, της ταχείας εξάλειψης, καθώς και της μακροπρόθεσμης διαχείρισης και ελέγχου. Οι αρχές αυτές θα διασφαλίσουν τη διαχείριση της ανεκτίμητης βιοποικιλότητας της Ευρώπης για τα προσεχή έτη, και η ΕΕ είναι πλήρως σε θέση να συντονίσει τη δράση στο συγκεκριμένο θέμα. Τα ζωικά και φυτικά είδη, τα οποία βρίσκονται στην ΕΕ χωρίς αυτή να αποτελεί το φυσικό τους περιβάλλον και τα οποία είναι το αποτέλεσμα σκόπιμων ή τυχαίων ενεργειών, εκτιμώνται σε 12.000.

Η συντάκτρια συμμερίζεται την άποψη της Επιτροπής ότι μια ισχυρή και συντονισμένη προσέγγιση όσον αφορά τη διαχείριση και τον έλεγχο των χωροκατακτητικών ξένων ειδών είναι ο καλύτερος τρόπος για να διασφαλισθεί η προστασία της πολύτιμης βιοποικιλότητάς μας και να ελαχιστοποιηθεί η δυνητικώς καταστροφική οικονομική, περιβαλλοντική και οικολογική ζημία η οποία μπορεί να προκύψει από την σκόπιμη ή μη εισαγωγή χωροκατακτητικών ξένων ειδών, η οποία επί του παρόντος εκτιμάται σε 12 δισ. ευρώ κατ' έτος σε ζημίες και απώλειες παραγωγής.

Η συντάκτρια γνωμοδότησης επικροτεί το γεγονός ότι η πρόταση κανονισμού αντιμετωπίζει περαιτέρω τις περιβαλλοντικές αλλά και τις σοβαρές οικονομικές και κοινωνικές επιπτώσεις από την εισαγωγή χωροκατακτητικών ξένων ειδών στην ΕΕ, θεωρεί όμως ότι η μείωση του καταλόγου των ενεργά παρακολουθούμενων ειδών σε 50 είναι άνευ λόγου περιοριστική και αντιτιθέμενη προς το γενικό πεδίο εφαρμογής που είναι απαραίτητο για να αντιμετωπιστεί πραγματικά το πρόβλημα των χωροκατακτητικών ξένων ειδών. Επιπλέον, είναι ασυνεπής ως προς την πραγματοποιηθείσα μελέτη του αντικτύπου. Συνεπώς, η διεύρυνση του «είδους» σε «ταξινομική ομάδα» θα εμποδίσει το εμπόριο ειδών όπως αυτά τα οποία μνημονεύονται στον κατάλογο της Ένωσης αλλά δεν απαγορεύονται μολονότι αποτελούν μέρος της ίδιας ταξινομικής ομάδας.

Μόνο στο Ηνωμένο Βασίλειο, το νόμιμο εμπόριο οικιακών ζώων και τροφίμων ανήλθε σε 5,9 δισ. λίρες Αγγλίας το 2010. Ωστόσο, υπάρχει και το παράνομο εμπόριο, το οποίο χρησιμοποιώντας τους νόμιμους διαύλους ως προκάλυμμα, καθιστά την παράνομη διακίνηση ειδών που απειλούνται με εξαφάνιση και/ή εξωτικών ειδών μια επικερδή επιλογή και μια σημαντική απειλή για τη φυσική χλωρίδα και πανίδα. Εκτιμάται ότι το παράνομο εμπόριο άγριας ζωής ανέρχεται σε 7,8-10 δισ. δολάρια ετησίως. Ο παρών κανονισμός αντιμετωπίζει τις δυνητικές επιπτώσεις του νόμιμου εμπορίου αλλά - με τη μαύρη αγορά ξυλείας να ανέρχεται σε περίπου 7 δισ. δολάρια και των προϊόντων αλιείας σε 4,2-9,5 δισ. δολάρια - τα συνοδευτικά μέτρα αναμένεται να καταστήσουν δυνατή τη διασφάλιση ενός αποτελεσματικού ελέγχου των συνόρων.

ΤΡΟΠΟΛΟΓΙΕΣ

Η Επιτροπή Διεθνούς Εμπορίου καλεί την Επιτροπή Περιβάλλοντος, Δημόσιας Υγείας και Ασφάλειας των Τροφίμων, που είναι αρμόδια επί της ουσίας, να συμπεριλάβει στην έκθεσή της τις ακόλουθες τροπολογίες:

Τροπολογία 1

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 9

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(9) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 708/2007 του Συμβουλίου της 11ης Ιουνίου 2007 για τη χρήση στην υδατοκαλλιέργεια ξένων και απόντων σε τοπικό επίπεδο ειδών¹⁴, ο κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 528/2012 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 22ας Μαΐου 2012 σχετικά με τη διάθεση στην αγορά και τη χρήση βιοκτόνων¹⁵ και ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1107/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 21ης Οκτωβρίου 2009 σχετικά με τη διάθεση φυτοπροστατευτικών προϊόντων στην αγορά και την κατάργηση των οδηγιών 79/117/ΕΟΚ και 91/414/ΕΟΚ¹⁶ του Συμβουλίου προβλέπουν κανόνες αναφορικά με την έγκριση της χρήσης ορισμένων ξένων ειδών για συγκεκριμένους σκοπούς. Έχει ήδη εγκριθεί η χρήση ορισμένων ειδών δυνάμει των εν λόγω καθεστώτων κατά τον χρόνο έναρξης ισχύος των παρόντων νέων κανόνων, επειδή αυτά δεν εκθέτουν σε μη αποδεκτούς κινδύνους το περιβάλλον, την υγεία του ανθρώπου και την οικονομία. Συνεπώς, προκειμένου να διασφαλιστεί η ύπαρξη συνεκτικού νομικού πλαισίου, τα είδη αυτά θα πρέπει να εξαιρεθούν από τους νέους κανόνες.

¹⁴EE L 168, 28.6.2007, σ.1

¹⁵EE L 167, 27.6.2012, σ. 1.

¹⁶EE L 309, 24.11.2009, σ. 1

Τροπολογία

(9) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 708/2007 του Συμβουλίου της 11ης Ιουνίου 2007 για τη χρήση στην υδατοκαλλιέργεια ξένων και απόντων σε τοπικό επίπεδο ειδών, ο κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 528/2012 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 22ας Μαΐου 2012 σχετικά με τη διάθεση στην αγορά και τη χρήση βιοκτόνων και ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1107/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 21ης Οκτωβρίου 2009 σχετικά με τη διάθεση φυτοπροστατευτικών προϊόντων στην αγορά και την κατάργηση των οδηγιών 79/117/ΕΟΚ και 91/414/ΕΟΚ του Συμβουλίου προβλέπουν κανόνες αναφορικά με την έγκριση της χρήσης ορισμένων ξένων ειδών για συγκεκριμένους σκοπούς. Έχει ήδη εγκριθεί η χρήση ορισμένων ειδών δυνάμει των εν λόγω καθεστώτων κατά τον χρόνο έναρξης ισχύος των παρόντων νέων κανόνων, επειδή αυτά δεν εκθέτουν σε μη αποδεκτούς κινδύνους το περιβάλλον, **την επιβίωση των ενδημικών ειδών**, την υγεία του ανθρώπου, **την υγεία των ζώων** και την οικονομία. Συνεπώς, προκειμένου να διασφαλιστεί η ύπαρξη συνεκτικού νομικού πλαισίου, τα είδη αυτά θα πρέπει να εξαιρεθούν από τους νέους κανόνες.

14 EE L 168, 28.6.2007, σ.1

15 EE L 167, 27.6.2012, σ. 1.

16 EE L 309, 24.11.2009, σ. 1

Τροπολογία 2

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 10

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(10) Προκειμένου να διασφαλιστεί ότι το υποσύνολο των χωροκατακτητικών ξένων ειδών ενωσιακού ενδιαφέροντος θα παραμένει ανάλογο **με τον επιδιωκόμενο σκοπό, ο** κατάλογος θα πρέπει να **συνταχθεί βάσει βαθμιαίας και σταδιακής προσέγγισης που να περιλαμβάνει την επιβολή αρχικού ανώτατου ορίου στον αριθμό των χωροκατακτητικών ξένων ειδών ενωσιακού ενδιαφέροντος, το οποίο αντιστοιχεί στο ανώτερο 3% των περίπου 1.500 χωροκατακτητικών ξένων ειδών στην Ευρώπη, και να** εστιάζει στα είδη που προκαλούν, ή είναι πιθανό να προκαλέσουν, σημαντικές οικονομικές ζημιές, συμπεριλαμβανομένων εκείνων που οφείλονται στην απώλεια βιοποικιλότητας.

Τροπολογία

(10) Προκειμένου να διασφαλιστεί ότι το υποσύνολο των χωροκατακτητικών ξένων ειδών ενωσιακού ενδιαφέροντος θα παραμένει ανάλογο **και θα οδηγήσει στην επίτευξη του στόχου να δοθεί έμφαση στην πρόληψη, είναι πολύ σημαντική η συνεχής αναθεώρηση και ενημέρωση του καταλόγου. Ο κατάλογος θα πρέπει να είναι ανοικτός, να αναγνωρίζει τα κατ' εκτίμηση 1500 χωροκατακτητικά ξένα είδη που είναι αυτή τη στιγμή παρόντα στην Ένωση και τον αυξανόμενο ρυθμό επέκτασής τους, και να συμπεριλαμβάνει όλες τις ταξινομικές ομάδες ειδών με παρεμφερείς οικολογικές ανάγκες, ώστε να αποφευχθεί η αντικατάσταση κάποιων ειδών τα οποία αποτελούν αντικείμενο εμπορίου στην Ένωση από παρόμοια αλλά μη περιλαμβανόμενα στον κατάλογο είδη. Ο** κατάλογος θα πρέπει να εστιάζει στα είδη που προκαλούν, ή είναι πιθανό να προκαλέσουν, σημαντικές οικονομικές ζημιές, συμπεριλαμβανομένων εκείνων που οφείλονται στην απώλεια βιοποικιλότητας..

Τροπολογία 3

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 11

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(11) Τα κριτήρια χαρακτηρισμού των χωροκατακτητικών ξένων ειδών που θεωρούνται ενωσιακού ενδιαφέροντος αποτελούν το βασικό μέσο για την εφαρμογή των παρόντων νέων κανόνων. Η Επιτροπή θα **καταβάλει κάθε δυνατή**

Τροπολογία

(11) Τα κριτήρια χαρακτηρισμού των χωροκατακτητικών ξένων ειδών που θεωρούνται ενωσιακού ενδιαφέροντος αποτελούν το βασικό μέσο για την εφαρμογή των παρόντων νέων κανόνων. Η Επιτροπή θα υποβάλει στην επιτροπή

προσπάθεια για να υποβάλει στην επιτροπή προτεινόμενο κατάλογο βασισμένο στα εν λόγω κριτήρια εντός ενός έτους από την ημερομηνία έναρξης ισχύος της παρούσας νομοθετικής πράξης. Τα κριτήρια θα πρέπει να περιλαμβάνουν εκτίμηση κινδύνου σύμφωνα με τις ισχύουσες διατάξεις των συμφωνιών του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου σχετικά με την επιβολή εμπορικών περιορισμών στα είδη.

προτεινόμενο κατάλογο βασισμένο στα εν λόγω κριτήρια εντός ενός έτους από την ημερομηνία έναρξης ισχύος της παρούσας νομοθετικής πράξης. Τα κριτήρια θα πρέπει να **βασίζονται στα τελευταία επιστημονικά στοιχεία και να** περιλαμβάνουν εκτίμηση κινδύνου σύμφωνα με τις ισχύουσες διατάξεις των **σχετικών** συμφωνιών του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου σχετικά με την επιβολή εμπορικών περιορισμών στα είδη.

Τροπολογία 4

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 16

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(16) Οι κίνδυνοι και οι ανησυχίες που συνδέονται με τα χωροκατακτητικά ξένα είδη αποτελούν διασυνοριακή πρόκληση για ολόκληρη την Ένωση. Είναι λοιπόν απαραίτητο να επιβληθεί σε ενωσιακό επίπεδο απαγόρευση της εκούσιας εισαγωγής στην Ένωση, αναπαραγωγής, καλλιέργειας/εκτροφής, μεταφοράς, αγοράς, πώλησης, χρήσης, ανταλλαγής, διατήρησης και ελευθέρωσης χωροκατακτητικών ξένων ειδών ενωσιακού ενδιαφέροντος, ώστε να διασφαλιστεί η ανάληψη συνεκτικής δράσης σε ολόκληρη την Ένωση για την αποφυγή στρεβλώσεων στην εσωτερική αγορά και την αποτροπή καταστάσεων στις οποίες η δράση ενός κράτους μέλους υπονομεύεται από την απουσία δράσης σε άλλα.

Τροπολογία 5

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 18

Τροπολογία

(16) Οι κίνδυνοι και οι ανησυχίες που συνδέονται με τα χωροκατακτητικά ξένα είδη αποτελούν διασυνοριακή πρόκληση για ολόκληρη την Ένωση. Είναι λοιπόν απαραίτητο να επιβληθεί σε ενωσιακό επίπεδο απαγόρευση της εκούσιας εισαγωγής στην Ένωση, αναπαραγωγής, καλλιέργειας/εκτροφής, μεταφοράς, αγοράς, πώλησης, χρήσης, ανταλλαγής, διατήρησης και ελευθέρωσης χωροκατακτητικών ξένων ειδών ενωσιακού ενδιαφέροντος, ώστε να διασφαλιστεί η ανάληψη **έγκαιρης και** συνεκτικής δράσης σε ολόκληρη την Ένωση για την αποφυγή στρεβλώσεων στην εσωτερική αγορά και την αποτροπή καταστάσεων στις οποίες η δράση ενός κράτους μέλους υπονομεύεται από την απουσία δράσης σε άλλα.

(18) Ενδέχεται να υπάρξουν περιπτώσεις εμφάνισης στα σύνορα της Ένωσης ή εντοπισμού στην επικράτεια της ξένων ειδών τα οποία δεν έχουν ακόμη αναγνωριστεί ως χωροκατακτητικά ξένα είδη ενωσιακού ενδιαφέροντος. Θα πρέπει λοιπόν να δοθεί στα κράτη μέλη η δυνατότητα να εγκρίνουν ορισμένα μέτρα έκτακτης ανάγκης βάσει των διαθέσιμων επιστημονικών στοιχείων. Τα εν λόγω μέτρα έκτακτης ανάγκης θα επιτρέπουν την άμεση απόκριση για την καταπολέμηση ειδών τα οποία ίσως ενέχουν κινδύνους σχετικούς με την εισαγωγή, την εγκατάσταση και την εξάπλωσή τους σε αυτές τις χώρες, ενώ παράλληλα τα κράτη μέλη θα διενεργούν εκτίμηση των πραγματικών κινδύνων που εγκυμονούν τα είδη αυτά, σύμφωνα με τις εφαρμοστέες διατάξεις των συμφωνιών του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου, με σκοπό ιδίως την αναγνώριση των εν λόγω ειδών ως χωροκατακτητικών ξένων ειδών ενωσιακού ενδιαφέροντος. Είναι αναγκαίος ο συνδυασμός των εθνικών μέτρων έκτακτης ανάγκης με τη δυνατότητα έγκρισης μέτρων έκτακτης ανάγκης σε ενωσιακό επίπεδο με σκοπό τη συμμόρφωση με τις διατάξεις των **συμφωνιών** του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου. Επιπλέον, τα μέτρα έκτακτης ανάγκης σε ενωσιακό επίπεδο θα εφοδιάζουν την Ένωση με ένα μηχανισμό ταχείας ανάληψης δράσης σε περίπτωση παρουσίας ή άμεσου κινδύνου εισόδου ενός νέου χωροκατακτητικού ξένου είδους, σύμφωνα με την αρχή της προφύλαξης.

(18) Ενδέχεται να υπάρξουν περιπτώσεις εμφάνισης στα σύνορα της Ένωσης ή εντοπισμού στην επικράτεια της ξένων ειδών τα οποία δεν έχουν ακόμη αναγνωριστεί ως χωροκατακτητικά ξένα είδη ενωσιακού **ενδιαφέροντος και τα οποία ενδέχεται να θέτουν κινδύνους λόγω της σκόπιμης ή τυχαίας εισαγωγής τους στο περιβάλλον**. Θα πρέπει λοιπόν να δοθεί στα κράτη μέλη η δυνατότητα να εγκρίνουν ορισμένα μέτρα έκτακτης ανάγκης βάσει των διαθέσιμων επιστημονικών **στοιχείων και της ορθής πρακτικής**. Τα εν λόγω μέτρα έκτακτης ανάγκης θα επιτρέπουν την άμεση απόκριση για την καταπολέμηση ειδών τα οποία ίσως ενέχουν κινδύνους σχετικούς με την εισαγωγή, την εγκατάσταση και την εξάπλωσή τους σε αυτές τις χώρες, ενώ παράλληλα τα κράτη μέλη θα διενεργούν εκτίμηση των πραγματικών κινδύνων που εγκυμονούν τα είδη αυτά, σύμφωνα με τις εφαρμοστέες διατάξεις των **σχετικών** συμφωνιών του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου, με σκοπό ιδίως την αναγνώριση των εν λόγω ειδών ως χωροκατακτητικών ξένων ειδών ενωσιακού ενδιαφέροντος. Είναι αναγκαίος ο συνδυασμός των εθνικών μέτρων έκτακτης ανάγκης με τη δυνατότητα έγκρισης μέτρων έκτακτης ανάγκης σε ενωσιακό επίπεδο με σκοπό τη συμμόρφωση με τις διατάξεις των **σχετικών** συμφωνιών του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου. Επιπλέον, τα μέτρα έκτακτης ανάγκης σε ενωσιακό επίπεδο θα εφοδιάζουν την Ένωση με ένα μηχανισμό ταχείας ανάληψης δράσης σε περίπτωση παρουσίας ή άμεσου κινδύνου εισόδου ενός νέου χωροκατακτητικού ξένου είδους, σύμφωνα με την αρχή της προφύλαξης.

Τροπολογία 6

Πρόταση κανονισμού

Αιτιολογική σκέψη 18 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(18α) Θα πρέπει να επιτρέπεται στα κράτη μέλη να διατηρούν ή να θεσπίζουν εθνικές διατάξεις για τη διαχείριση των χωροκατακτητικών ξένων ειδών, οι οποίες να είναι αυστηρότερες από αυτές που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό.

Τροπολογία 7

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 20

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(20) Μεγάλο ποσοστό των χωροκατακτητικών ξένων ειδών εισάγονται στην Ένωση ακούσια. Είναι συνεπώς ζωτικής σημασίας η διαχείριση των διαδρομών ακούσιας εισαγωγής των ειδών αυτών. Η ανάληψη δράσης στο πεδίο αυτό θα πρέπει να είναι σταδιακή, δεδομένης της σχετικά περιορισμένης πείρας. Η εν λόγω δράση θα πρέπει να περιλαμβάνει εθελοντικά μέτρα, όπως εκείνα που προτείνονται στις κατευθυντήριες γραμμές του Διεθνούς Ναυτιλιακού Οργανισμού για τον έλεγχο και τη διαχείριση των βιολογικών αποθέσεων σε πλοία, καθώς και υποχρεωτικά μέτρα, και θα πρέπει να βασίζεται στην πείρα που έχει ήδη αποκτηθεί στην Ένωση και στα κράτη μέλη αναφορικά με τη διαχείριση ορισμένων διαδρομών, συμπεριλαμβανομένων των μέτρων που έχουν θεσπιστεί μέσω της διεθνούς σύμβασης για τον έλεγχο και τη διαχείριση του υδάτινου έρματος των πλοίων και των ιζημάτων.

(20) Μεγάλο ποσοστό των χωροκατακτητικών ξένων ειδών εισάγονται στην Ένωση ακούσια. Είναι συνεπώς ζωτικής σημασίας να **καταστεί αποτελεσματικότερη** η διαχείριση των διαδρομών ακούσιας εισαγωγής των ειδών αυτών. Η ανάληψη δράσης στο πεδίο αυτό θα πρέπει να είναι σταδιακή, δεδομένης της σχετικά περιορισμένης πείρας. Η εν λόγω δράση θα πρέπει να περιλαμβάνει εθελοντικά μέτρα, όπως εκείνα που προτείνονται στις κατευθυντήριες γραμμές του Διεθνούς Ναυτιλιακού Οργανισμού για τον έλεγχο και τη διαχείριση των βιολογικών αποθέσεων σε πλοία, καθώς και υποχρεωτικά μέτρα, και θα πρέπει να βασίζεται στην πείρα που έχει ήδη αποκτηθεί στην Ένωση και στα κράτη μέλη αναφορικά με τη διαχείριση ορισμένων διαδρομών, συμπεριλαμβανομένων των μέτρων που έχουν θεσπιστεί μέσω της διεθνούς σύμβασης για τον έλεγχο και τη διαχείριση του υδάτινου έρματος των πλοίων και των ιζημάτων.

Τροπολογία 8

Πρόταση κανονισμού Αιτιολογική σκέψη 33 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(33 α) Τα κράτη μέλη μπορούν να διατηρούν ή θεσπίζουν εθνικές διατάξεις για τη διαχείριση των χωροκατακτητικών ξένων ειδών ενωσιακού ενδιαφέροντος, οι οποίες να είναι αυστηρότερες από αυτές που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό, μπορούν δε να επεκτείνουν τις διατάξεις σχετικά με χωροκατακτητικά ξένα είδη ενωσιακού ενδιαφέροντος και σε χωροκατακτητικά ξένα είδη που παρουσιάζουν ενδιαφέρον για συγκεκριμένα κράτη μέλη.

Τροπολογία 9

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 2 – παράγραφος 2 – στοιχείο ζ α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(ζα) (ζα) σε είδη που χρησιμοποιούνται σε κλειστές εγκαταστάσεις υδατοκαλλιέργειας σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 708/2007.

Τροπολογία 10

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 3 – παράγραφος 1 – σημείο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(1) «ξένα είδη»: ζώντα δείγματα ενός είδους, ενός υποείδους ή μιας κατώτερης ταξινομικής βαθμίδας ζώων, φυτών, μυκήτων ή μικροοργανισμών, τα οποία εισάγονται εκτός της φυσικής παρελθούσας ή παρούσας κατανομής τους στον ορισμό αυτό συμπεριλαμβάνονται

(1) «ξένα είδη»: ζώντα δείγματα ενός είδους, ενός υποείδους ή μιας κατώτερης ταξινομικής βαθμίδας ζώων, φυτών, μυκήτων ή μικροοργανισμών, τα οποία εισάγονται εκτός της φυσικής παρελθούσας ή παρούσας κατανομής τους στον ορισμό αυτό συμπεριλαμβάνονται

οποιοδήποτε μέρος, γαμέτες, σπόρια, αυγά ή πολλαπλασιαστικές μονάδες των εν λόγω ειδών, καθώς και κάθε υβρίδιο, ποικιλία ή φυλή που θα μπορούσε να επιβιώσουν και στη συνέχεια να αναπαραχθεί·

οποιοδήποτε μέρος, γαμέτες, σπόρια, αυγά ή πολλαπλασιαστικές μονάδες των εν λόγω ειδών, καθώς και κάθε **άγριο κατοικίδιο είδος**, υβρίδιο, ποικιλία ή φυλή που θα μπορούσε να επιβιώσουν και στη συνέχεια να αναπαραχθεί·

Τροπολογία 11

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 3 – παράγραφος 1 – σημείο 3 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(3α) «ξένα χωροκατακτητικά είδη εθνικού ενδιαφέροντος»: ξένα χωροκατακτητικά είδη, εκτός των ξένων χωροκατακτητικών ειδών ενωσιακού ενδιαφέροντος, για τα οποία ένα κράτος μέλος κρίνει ότι οι αρνητικές επιπτώσεις της ελευθέρωσης και εξάπλωσής τους, έστω και αν δεν έχουν επιβεβαιωθεί πλήρως, είναι σημαντικές για την επικράτειά του·

Τροπολογία 12

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 4 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

1. Η Επιτροπή εγκρίνει και επικαιροποιεί κατάλογο χωροκατακτητικών ξένων ειδών ενωσιακού ενδιαφέροντος μέσω εκτελεστικών πράξεων, με βάση τα κριτήρια της παραγράφου 2. Οι εκτελεστικές πράξεις εκδίδονται σύμφωνα με τη διαδικασία εξέτασης του άρθρου 22 παράγραφος 2.

1. Η Επιτροπή εγκρίνει και επικαιροποιεί κατάλογο χωροκατακτητικών ξένων ειδών **ή ταξινομικής ομάδας ειδών** ενωσιακού ενδιαφέροντος μέσω εκτελεστικών πράξεων, με βάση τα κριτήρια της παραγράφου 2. Οι εκτελεστικές πράξεις εκδίδονται σύμφωνα με τη διαδικασία εξέτασης του άρθρου 22 παράγραφος 2.

Τροπολογία 13

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 4 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

2. Χωροκατακτητικά ξένα είδη εγγράφονται στον κατάλογο της παραγράφου 1 μόνο *εάν πληρούν* όλα τα ακόλουθα κριτήρια:

Τροπολογία

2. Χωροκατακτητικά ξένα είδη **ή οι ταξινομικές ομάδες στις οποίες ανήκουν τα είδη αυτά** εγγράφονται στον κατάλογο της παραγράφου 1 μόνο εάν **έκαστη εξ αυτών πληροί** όλα τα ακόλουθα κριτήρια, **έχοντας υπόψη τα διεθνή πρότυπα:**

Τροπολογία 14

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 4 – παράγραφος 2 – στοιχείο α

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(α) διαπιστώνεται βάσει των διαθέσιμων επιστημονικών στοιχείων ότι είναι ξένα **προς την επικράτεια της Ένωσης**, εξαιρουμένων των εξόχως απόκεντρων περιοχών της·

Τροπολογία

(α) διαπιστώνεται βάσει των διαθέσιμων επιστημονικών στοιχείων ότι είναι ξένα και **χωροκατακτητικά είδη σε ένα ή περισσότερα κράτη μέλη της ΕΕ**, εξαιρουμένων των εξόχως απόκεντρων περιοχών της·

Τροπολογία 15

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 4 – παράγραφος 3 – στοιχείο α

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(α) το όνομα του είδους·

Τροπολογία

(α) το όνομα του είδους **ή της ταξινομικής ομάδας ειδών**·

Τροπολογία 16

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 4 – παράγραφος 3 – στοιχείο γ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

γ) στοιχεία που αποδεικνύουν ότι το είδος πληροί τα κριτήρια της παραγράφου 2.

Τροπολογία

γ) στοιχεία που αποδεικνύουν ότι το είδος **ή η ταξινομική ομάδα ειδών** πληροί τα κριτήρια της παραγράφου 2.

Τροπολογία 17

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 4 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

4. Ο κατάλογος της παραγράφου 1 περιλαμβάνει κατ' ανώτατο όριο πενήντα είδη, συμπεριλαμβανομένων εκείνων που μπορεί να προστεθούν ως αποτέλεσμα των μέτρων έκτακτης ανάγκης που προβλέπονται στο άρθρο 9.

Τροπολογία

διαγράφεται

Τροπολογία 18

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 7 – παράγραφος 1 – εισαγωγικό μέρος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

1. Τα είδη που περιλαμβάνονται στον κατάλογο του άρθρου 4 παράγραφος 1 δεν αποτελούν εκούσια το αντικείμενο καμίας από τις ακόλουθες ενέργειες:

Τροπολογία

1. 1. Τα είδη που περιλαμβάνονται στον κατάλογο του άρθρου 4 παράγραφος 1 δεν αποτελούν εκούσια **ή εξ αμελείας** το αντικείμενο καμίας από τις ακόλουθες ενέργειες:

Τροπολογία 19

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 8 – παράγραφος 2 – στοιχείο δ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(δ) στην περίπτωση των χωροκατακτητικών ξένων ειδών που είναι

Τροπολογία

(δ) στην περίπτωση των χωροκατακτητικών ξένων ειδών που είναι

ζώα, αυτά σημαίνονται, εφόσον είναι δυνατόν·

ζώα, αυτά σημαίνονται, εφόσον είναι δυνατόν· **η ταυτοποίηση και καταγραφή των ζώων αυτών θα επιτρέψει τη βελτίωση της ιχνηλασιμότητας και τη διευκόλυνση του ελέγχου.**

Τροπολογία 20

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 13 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

1. Το αργότερο στις/την [12 μήνες από την ημερομηνία έναρξης ισχύος του παρόντος κανονισμού – θα προστεθεί η ημερομηνία], τα κράτη μέλη εγκαθιστούν πλήρως λειτουργικές δομές για τη διενέργεια των επίσημων ελέγχων στα ζώα και φυτά που εισάγονται στην Ένωση, συμπεριλαμβανομένων των σπορίων, αυγών ή πολλαπλασιαστικών μονάδων τους, οι οποίοι είναι απαραίτητοι για την αποτροπή της εκούσιας εισαγωγής στην Ένωση χωροκατακτητικών ξένων ειδών ενωσιακού ενδιαφέροντος.

Τροπολογία

1. Το αργότερο στις/την [12 μήνες από την ημερομηνία έναρξης ισχύος του παρόντος κανονισμού – θα προστεθεί η ημερομηνία], τα κράτη μέλη εγκαθιστούν πλήρως λειτουργικές δομές για τη διενέργεια των επίσημων ελέγχων **και την ικανότητα παρακολούθησης όσον αφορά** στα ζώα και φυτά που εισάγονται στην Ένωση, συμπεριλαμβανομένων των σπορίων, αυγών ή πολλαπλασιαστικών μονάδων τους, **παρασίτων και παθογόνων μολύνσεών τους**, οι οποίοι είναι απαραίτητοι για την αποτροπή της εκούσιας **ή τυχαίας** εισαγωγής στην Ένωση χωροκατακτητικών ξένων ειδών ενωσιακού ενδιαφέροντος.

Τροπολογία 21

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 15 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

2. Κατά την εφαρμογή μέτρων εξάλειψης, τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι οι χρησιμοποιούμενες μέθοδοι είναι αποτελεσματικές για την επίτευξη της πλήρους και μόνιμης απομάκρυνσης του πληθυσμού του εκάστοτε χωροκατακτητικού ξένου είδους,

Τροπολογία

2. Κατά την εφαρμογή μέτρων εξάλειψης, τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι οι χρησιμοποιούμενες μέθοδοι είναι αποτελεσματικές για την επίτευξη της πλήρους και μόνιμης απομάκρυνσης του πληθυσμού του εκάστοτε χωροκατακτητικού ξένου είδους,

λαμβάνοντας δεόντως υπόψη την υγεία του ανθρώπου και το περιβάλλον, και για τη μέριμνα ώστε τα στοχευόμενα ζώα να μην υφίστανται περιττό πόνο, αγωνία ή ταλαιπωρία.

λαμβάνοντας δεόντως υπόψη την υγεία του ανθρώπου, **την υγεία και την επιβίωση των ενδημικών ειδών** και το περιβάλλον, και για τη μέριμνα ώστε τα στοχευόμενα ζώα να μην υφίστανται περιττό πόνο, αγωνία ή ταλαιπωρία.

Τροπολογία 22

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 16 – παράγραφος 2 – στοιχείο γ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

(γ) δεν υπάρχουν μέθοδοι εξάλειψης ή οι διαθέσιμες μέθοδοι έχουν πολύ σοβαρές επιπτώσεις στην υγεία του ανθρώπου και στο περιβάλλον.

Τροπολογία

γ) δεν υπάρχουν μέθοδοι εξάλειψης ή οι διαθέσιμες μέθοδοι έχουν πολύ σοβαρές επιπτώσεις στην υγεία του ανθρώπου, **την υγεία των ενδημικών ειδών** και στο περιβάλλον.

Τροπολογία 23

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 17 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

3. Κατά την εφαρμογή διαχειριστικών μέτρων τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι στις χρησιμοποιούμενες μεθόδους λαμβάνονται δεόντως υπόψη η υγεία του ανθρώπου και το περιβάλλον και ότι, όταν τα μέτρα στοχεύουν ζώα, τα τελευταία δεν υφίστανται περιττό πόνο, αγωνία ή ταλαιπωρία.

Τροπολογία

3. Κατά την εφαρμογή διαχειριστικών μέτρων τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι στις χρησιμοποιούμενες μεθόδους λαμβάνονται δεόντως υπόψη η υγεία του ανθρώπου, **η υγεία των ενδημικών ειδών** και το περιβάλλον και ότι, όταν τα μέτρα στοχεύουν ζώα, τα τελευταία δεν υφίστανται περιττό πόνο, αγωνία ή ταλαιπωρία.

Τροπολογία 24

Πρόταση κανονισμού Άρθρο 19 – παράγραφος 1 – στοιχείο ε α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή

Τροπολογία

(εα) στοιχεία σχετικά με τα χωροκατακτητικά ξένα είδη ενωσιακού ή εθνικού ενδιαφέροντος σύμφωνα με το άρθρο 10 παράγραφος 2, που εισάγονται στην Ένωση ή διέρχονται από την Ένωση.

ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ

Τίτλος	Πρόληψη και διαχείριση της εισαγωγής και εξάπλωσης χωροκατακτητικών ξένων ειδών
Έγγραφο αναφοράς	COM(2013)0620 – C7-0264/2013 – 2013/0307(COD)
Επιτροπή αρμόδια επί της ουσίας Ημερομ. αναγγελίας στην ολομέλεια	ENVI 12.9.2013
Γνωμοδότηση της Ημερομ. αναγγελίας στην ολομέλεια	INTA 24.10.2013
Συντάκτης(τρια) γνωμοδότησης Ημερομηνία ορισμού	Catherine Bearder 27.11.2013
Ημερομηνία έγκρισης	21.1.2014
Αποτέλεσμα της τελικής ψηφοφορίας	+: 27 –: 1 0: 2
Βουλευτές παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία	Laima Liucija Andrikiienė, Maria Badia i Cutchet, David Campbell Bannerman, Daniel Caspary, María Auxiliadora Correa Zamora, Christofer Fjellner, Yannick Jadot, Franziska Keller, Bernd Lange, David Martin, Vital Moreira, Paul Murphy, Godelieve Quisthoudt-Rowohl, Niccolò Rinaldi, Helmut Scholz, Peter Šťastný, Robert Sturdy, Henri Weber, Jan Zahradil, Paweł Zalewski, Метин Казак
Αναπληρωτές παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία	Catherine Bearder, Béla Glattfelder, Syed Kamall, Elisabeth Köstinger, Katarína Neved'alová, Tokia Saïfi, Matteo Salvini, Peter Skinner, Jarosław Leszek Wałęsa
Αναπληρωτές (άρθρο 187, παρ. 2) παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία	Sophie Auconie, Franco Frigo